

**Zeitschrift:** Schweizer Ingenieur und Architekt  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 114 (1996)  
**Heft:** 44

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 06.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schnell kuppelbar, auch unter Druck. Und schnell lieferbar, auch unter Druck.



Tropffrei und umweltfreundlich:  
FLAT-STAR® Schnellverschlusskupplungen  
zum Schrauben oder Stecken

Überall, wo Leitungen mit hohem Systemdruck und unter harten Umgebungsbedingungen angeschlossen und getrennt werden müssen, erweisen sich FLAT-STAR® Kupplungen als die beste Lösung – nicht zuletzt auch für die Umwelt, weil kein Tropfen daneben geht. Sie eignen sich für eine Vielzahl von Anwendungen: im Werkzeugmaschinen- und

Vorrichtungsbau ebenso wie im Schwermaschinenbau, für Kommunalfahrzeuge und Landmaschinen genauso wie für Bagger und Kräne. FLAT-STAR® ist eine eingetragene Schutzmarke der Angst + Pfister AG. Angst + Pfister AG steht für Kompetenz in Qualität und Technik, für modernste und vollständige Produktsortimente, fortschritt-

liche Logistik und Beratungsdienstleistungen, Qualitätssicherung nach ISO 9002/EN 29002 und kurze Lieferfristen. Angst + Pfister AG, Thurgauerstrasse 66, Postfach, CH-8052 Zürich, Tel. 01 306 61 11, Fax 01 302 18 71.

 **Angst + Pfister**

## Stellenangebote



### FORSCHUNGSINSTITUT FÜR Gebaute Umwelt INGENIEUR(IN) / ARCHITEKT(IN) ETH (Beschäftigungsgrad 50% oder 100%)

für Lehre und Forschung in einem oder mehreren der folgenden Bereiche:

- Umweltökonomie
- Wirtschaftsräume, Regionalwirtschaft
- Architektur und Wirtschaft
- Information im Bauwesen
- Transportökonomie
- Nachhaltige Entwicklung
- Urbanistik

Der(die) Kandidat(in) besitzt einen Dokortitel, ein Postgraduatediplom oder ein Diplom ETH. Gute Französisch- und Englischkenntnisse sind unerlässlich, ebenso wie die Beherrschung von MSOffice und WWW.

Schriftliche Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen senden Sie an folgende Adresse:

Service du personnel de l'EPFL, Pavillon C,  
Ecublens, 1015 Lausanne.

Stadler Projekt baut seit 45 Jahren an den Finanzplätzen Europas für Banken in bestehenden Gebäuden. Die realisierte Planungs- und Ausführungsqualität in anspruchsvoller Gebäudetechnik und repräsentativem Ausbau führt zu kontinuierlich steigender Nachfrage.

Unsere Kunden in Deutschland werden von unserem Büro in Frankfurt betreut, die internationalen und Schweizer Kunden durch unser Büro in Neuchâtel.

Für die Projektleitung suchen wir

## Architekt/in oder Innenarchitekt/in

Sie sollten über eine gewisse Erfahrung im Bank- oder Verwaltungsbereich verfügen, kontaktfreudig sein, geübt in Akquisition und Verhandlung. Kostenorientierte Denkweise ist für Sie selbstverständlich und Sie verfügen über gute deutsche und französische Sprachkenntnisse.

Die Einarbeitung ist für ca. 16 Monate in unserem Frankfurter Büro vorgesehen.



Projekt AG  
CH-2028 Vauxmarcus  
Tel. 038/55 38 52

Die Direktion Kraftwerke der SBB in Zollikofen sucht eine/n

## Elektroingenieur/in HTL

Sie projektieren Freileitungen und Kabelanlagen im 132 KV-Bahnstromnetz. Diese Tätigkeit reicht von der Trassestudie über die Projektierung, Vernehmlassung, Ausschreibung, Bauausführung bis zur Kreditabrechnung. Nach erfolgter, gründlicher Einarbeitung und mit zunehmender Praxis werden Sie als selbständige/r Projektleiter/in eingesetzt.

Sie haben einen Abschluss als Elektroingenieur/in HTL, (Starkstrom, bzw. Energietechnik) gute EDV-Kenntnisse, sind gewandt im schriftlichen Ausdruck und verfügen über Verhandlungsgeschick im Umgang mit Behörden, Ämtern, Privaten, Ingenieurbüros und Lieferanten. Sie haben gute Kenntnisse der deutschen Sprache sowie Französischkenntnisse. Italienischkenntnisse vorteilhaft.

Interessiert? Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Suter, ☎ 0512 20 20 87 gerne zur Verfügung. Oder senden Sie Ihre Bewerbung an die Direktion Kraftwerke SBB, Industriestrasse 1, Postfach, 3052 Zollikofen



Etes-vous intéressé à relever un défi dans le secteur de la construction et à croire aux potentiels existants malgré les temps économiques difficiles?

Si vous êtes:

## ARCHITECTE EPF/SIA

- âgé de 35 à 45 ans
- au bénéfice d'une expérience professionnelle de 10 ans env. dans le domaine de la construction d'immeubles industriels et artisanaux, commerciaux et administratifs
- parfaitement bilingues français/allemand
- généraliste et innovateur
- créatif et dynamique avec sens inné des responsabilités
- habile en communication et capable de diriger une équipe

alors vous êtes la personne qu'il nous faut pour repourvoir le poste de directeur/chef de projet dans notre atelier d'architecture installé à Genève.

Adressez-nous votre candidature accompagnée des documents d'usage sous chiffre SIA 44720 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich. Discrétion totale garantie.

Bauen und unterhalten Sie mit uns

## Strassen • Kanäle • Brücken • Tunnel

Im Zuge einer Reorganisation legen wir die Abteilungen **Tiefbau** und **Abwasserentsorgung** zusammen.

Für die **Leitung** dieser neuen Abteilung suchen wir Sie als

## Stadtingenieur/Stadtingenieurin

Sie übernehmen die Verantwortung für den Bau und Unterhalt der Strassen und Brücken sowie für den Bau, Betrieb und Unterhalt der Abwassertransportanlagen der Stadt Bern.

Sie sorgen in diesem Verantwortungsbereich für das fachlich und wirtschaftlich optimierte Umsetzen der strategischen Vorgaben der politischen Oberbehörden und der Direktion.

Mit der Ausgestaltung der neu geschaffenen Abteilung und mit der Einführung neuer Führungsmodelle und -instrumente im Sinne einer wirkungsorientierten Verwaltung übernehmen Sie eine äusserst anspruchsvolle Managementaufgabe.

Sie verfügen über ein Diplom als Bauingenieur ETH, unternehmerische Erfahrung, Führungserfahrung in Projekten und in Linienfunktionen. Sie sind eine führungsstarke, initiative, innovative und kommunikative Persönlichkeit.

Auf Ihre Bewerbung freut sich die **Planungs- und Baudirektion der Stadt Bern**, Herr Ulrich Zingg, Direktionssekretär, Postfach, 3001 Bern, Telefon 031 / 321 69 38.

Im Dienste  
unserer Stadt

# S

telleninserate im  
**Schweizer Ingenieur und Architekt**  
werden vom aktiven  
**Teil des Berufsstandes**  
gelesen!

## JAUSLIN STEBLER | INGENIEURE AG

### Gegenwind – unsere Chance – Ihre Zukunft

Wir sind eine unabhängige und erfolgreiche Ingenieur-Unternehmung in der Nordwestschweiz. Unsere Dienstleistungen umfassen die Grundleistungen und Spezialitäten im Hoch- und Tiefbau, den Bautenerhalt und die Generalplanung.

Da der bisherige Stelleninhaber neue Aufgaben in unserer Geschäftsleitung übernehmen wird, suchen wir eine fachkompetente und führungsstarke Persönlichkeit – angesprochen sind Damen und Herren – als

## Abteilungsleiter Tiefbau

Sie führen die Abteilung in fachlicher, personeller und organisatorischer Hinsicht mit dem Ziel, auf die jeweiligen Kundenbedürfnisse ausgerichtete, qualitäts-, termin- sowie kostengerechte Dienstleistungen zu erbringen. Dank Ihrem gewandten Auftreten im Umgang mit Auftraggebern und Behörden leisten Sie einen massgebenden Beitrag zur Weiterentwicklung der Geschäftstätigkeiten.

Wir erwarten eine Ausbildung als dipl. Bauingenieur ETH/HTL mit Erfolgsnachweis im Tiefbau sowie in vergleichbarer Funktion. Ein engagiertes Team freut sich auf eine initiative, belastbare und umsichtige Führungspersönlichkeit mit Organisationstalent, Überzeugungskraft und Verhandlungsgeschick.

Ihre Zukunft! Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen. Für nähere Informationen stehen Ihnen der derzeitige Stelleninhaber, Herr K. Hartmann oder Herr A. Steinegger, Mitglied der Geschäftsleitung, gerne zur Verfügung.

**Jauslin + Stebler Ingenieure AG**

Gartenstrasse 15, 4132 Muttenz, Telefon 061/467 67 67

## Stellengesuche

### Dipl. Maschineningenieur ETH/SIA

29-jährig, mit mehrjähriger Erfahrung in Energiekonzepten, Hautechnikprojekten, Messprojekten und Auftragsbeschaffung, sucht neue Herausforderung. Breite PC-Erfahrung, gute Fremdsprachenkenntnisse (E, F, Sp), kontakt- und teamfähig.

Offerten erbeten unter Chiffre SIA 45423 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

### Architektin ETH

44, mit Nachdiplom in Raumplanung, Erfahrung in Projektierung und Ausführung, CAD-Anwenderkenntnissen und Engagement für eine nachhaltige Entwicklung sucht neue Aufgabe im Bereich Industriebau, Wohnungsbau oder Bauerneuerung im Raum Zürich oder Basel.

Angebote unter Chiffre SIA 45354 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

### BAUINGENIEUR

Dipl. Stahlbauing. FH, 32, D, mit Erfahrung im konstruktiven Hochbau in Ingenieurbüro und Stahlbau firma; sucht neue Herausforderung im Bereich Stahl-, Holz- oder Massivbau. Bevorzugte Region: Bodensee, Ostschweiz, Zürich.

Offerten unter Chiffre SIA 45426 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

### Dipl. Bauingenieur ETH

mit mehrjähriger Erfahrung als Statiker und Konstrukteur (ACAD) im konstruktiven Ingenieurbau (Brückenbau, Industriebauten, Hochbau) und Grundbau, sucht neue Stelle.

Chiffre SIA 40961 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

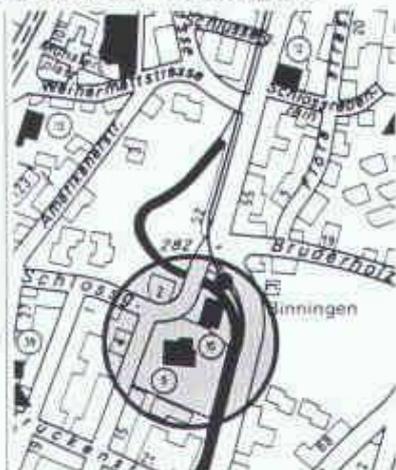
## Diverses



### Einwohnergemeinde Binningen

#### Projektwettbewerb "Schlosspark"

Der Gemeinderat Binningen schreibt einen öffentlichen Projektwettbewerb für das Gebiet beim Schloss Binningen aus. Aus dem heute unzusammenhängenden, von der alten Schlossgasse zerteilten Raum zwischen drei historischen Gebäuden soll ein Schlosspark entstehen. Bewerbungen können sich Landschaftsarchitekturbüros, Architektur-/Ingenieurbüros sowie Arbeitsgemeinschaften aus beiden (letztere sind bei der Bewerbung als solche auszuweisen). Interessenten richten ihre Bewerbungsunterlagen mit Dokumentation etc. (max. A4) bis am Mittwoch, den 27. November 1996 an die Bauverwaltung, Hauptstrasse 36, 4102 Binningen. Aufgrund der Bewerbungen führt das Preisgericht eine Prequalifikation durch. 6-10 Bewerber werden dem Gemeinderat für den eigentlichen Wettbewerb vorgeschlagen. Der Wettbewerb wird in den Monaten Februar bis Juni 1997 durchgeführt. Die Jurierung erfolgt ca. im September 1997.



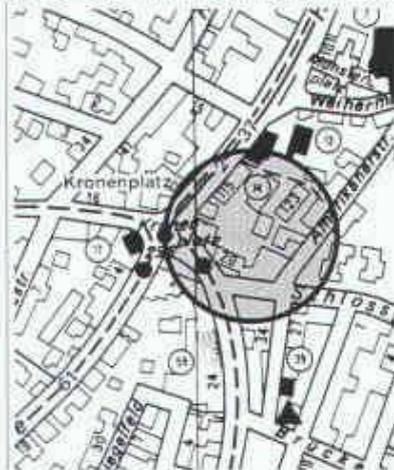
Der Gemeinderat



### Einwohnergemeinde Binningen

#### Ideenwettbewerb "Kronenmatten Süd"

Der Gemeinderat Binningen schreibt einen öffentlichen Ideenwettbewerb für das Gebiet "Kronenmatten Süd" aus. Das Planungsgebiet liegt am südlichen Eingang des Ortszentrums und bedarf einer sorgfältigen Planung. Mit einbezogen ist eine Verlegung der heutigen Tramschleife am Kronenplatz in das Planungsgebiet. Bewerbungen können sich Architekturbüros sowie Arbeitsgemeinschaften zwischen Architekten und Verkehrsplanern (diese sind schon bei der Bewerbung auszuweisen). Interessenten richten ihre Bewerbung mit Dokumentation etc. (max. A4) bis am Mittwoch, 27. November 1996 an die Bauverwaltung, Hauptstrasse 36, 4102 Binningen. Aufgrund der eingegangenen Bewerbungen führt das Preisgericht eine Prequalifikation durch. 8-12 Bewerber werden dem Gemeinderat für den eigentlichen Wettbewerb vorgeschlagen. Der Wettbewerb wird in den Monaten Februar bis Juni 1997 durchgeführt. Die Jurierung erfolgt ca. im September 1997.



Der Gemeinderat



STADT SCHAFFHAUSEN

#### GESAMTLEISTUNGSWETTBEWERB

### Neubau einer Heilpädagogischen Sonderschule

Die Stadt Schaffhausen erstellt im «Granatenbaumgut» eine neue Heilpädagogische Sonderschule (Ersatz der HPS Ungarbühl).

Angestrebt wird die Realisierung einer ökonomischen Schulhausbaute unter Berücksichtigung bauökologischer Vorgaben.

#### Präqualifikation

Vorgesehen ist ein Ablauf in 3 Stufen:

- Präqualifikation von Arbeitsgemeinschaften
- Konzeptwettbewerb 12 bis 15 Arbeitsgemeinschaften
- Projektbearbeitung mit Globalpreis

Für die 1. Stufe Präqualifikation werden Arbeitsgemeinschaften gesucht (Architektur/Spezialisten/evtl. bereits Unternehmungen), welche bereit sind, den Konzeptwettbewerb als Team zu bestreiten und die 3. Stufe als Generalunternehmer abzuwickeln.

**Teilnahmebedingungen:** Die Teilnahme am Präqualifikationsverfahren steht allen schweizerischen und baden-württembergischen Arbeitsgemeinschaften offen, welche ihr Domizil im Umkreis von 100 km von Schaffhausen haben.

Der Leitfaden zur Präqualifikation kann ab 15. Oktober 1996 beim Hochbauamt der Stadt Schaffhausen, Münsterstrasse 30, 8200 Schaffhausen (Telefon 052/632 53 85, Fax 052/632 54 20) gegen eine Gebühr von Fr. 10.- bezogen werden.

Eingabe für die Bewerbungen ist der 15. November 1996.

DAS BAUREFERAT

Benötigen Sie für Ihre Wettbewerbe und Kunden

### Axonometrien und Vogelschauperspektiven?

Freier Architekt mit mehrjähriger Berufspraxis erledigt gerne diese Arbeiten für Sie. Ich erstelle auch für ihr Projekt Werkpläne.

Chiffre SIA 43720 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich

## Stellen Sie sich vor, Sie

Wenn's um Inserate geht, ist professionelle Unterstützung angezeigt.

## haben ein gutes Produkt -

Die IVA - Ihre engagierte Anzeigen-Verkaufsspezialistin seit 50 Jahren.

## und keiner weiss davon.



IVA AG für internationale Werbung  
Geschäftsstr.: Mühlebachstrasse 43  
8032 Zürich, Tel. 01/251 24 50, Fax 251 27 41

## Erfolgreich im Stellenmarkt -

Ein Inserat im  
«Schweizer Ingenieur und Architekt»

# Wir geben Euch auf's Dach!

... gründlich. Mit System. Von A bis Z. Als Dach am Stück. Bei Neubauten und Sanierungen. Vom Ausmessen bis zum fertigen Flachdach.

 **NOVotan**

 **NOVAfior**

 **NOVAtherm**

 **NOVAvap**

Contec plant, produziert und liefert Systemkomponenten einzeln oder im Verbund als Gesamtlösung. Schnell, professionell und mit den erstklassigen NOVA-Markenprodukten: den verschweisbaren und vorkonfektionierten NOVotan-Abdichtungs-Planen aus Synthese-Kautschuk ("Gummidach"). Mit dem Substrat NOVAfior zur Dachbegrünung. Mit NOVATHERM für die Wärmedämmung und mit den Dampfsperren NOVAVAP. Profitieren Sie von unserem langjährigen Flachdach-Know-how und der eindrücklichen Technologie. Rufen Sie an!

 **CONTEC**

Für mehr Freude am Flachdach

Winterhaldenstrasse 12 · 3627 Heimberg  
Telefon 033 38 11 10 · Fax 033 37 00 16

## Wer macht was?

### Abdichtungen

ALPIN BAUTECH AG, RASCOR Systemtechnik, Schmitzer 206, 7214 Grösch-Sewlis, Tel. 081/325 23 33, Fax 081/325 33 43, Filiale Baigach, Tel. 071/272 52 76

BUERGI TIEFBAU AG, 6410 Goldau, RASCOR Systemtechnik, Gottardstrasse 72, Tel. 041/855 34 10, Fax 041/855 48 81, Filiale 6454 Füzlen, Tel. 041/871 02 10

KRATTIGER AG, RASCOR Systemtechnik, Berstelstrasse 4, 4422 Arisdorf, Tel. 061/811 47 00, Fax 061/811 49 24

RENESCO AG, Wietackerstrasse 89, 8105 Regensdorf, Tel. 01/842 33 55, Fax 01/840 36 08

SIKA AG, Sika Bau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87, Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echodens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Reg. St. Gallen

### Akkreditiertes Prüflabor

GEOTEST AG  
(s. Geologie - Geotechnik - Geophysik)

### Altlasten

ALTEC AG  
Umweltberatung, Hardstrasse 20, 8303 Bassersdorf, Tel. 01/837 06 60, Fax 01/837 06 61

BMG ENGINEERING AG  
Haugstrasse 11, 8952 Schlieren, Tel. 01/732 92 92, Fax 01/730 66 22

CSD COLOMBI SCHMUTZ DORTHE AG  
3007 Bern, Tel. 031/382 30 10, 5000 Aarau, Tel. 062/834 44 00, 4410 Liestal, Tel. 061/921 24 28, 6010 Kraus, Tel. 041/310 16 02, 2900 Porrentruy, Tel. 066/66 58 58, 8158 Regensberg, Tel. 01/854 04 24

CSD INGENIEURS CONSEILS SA  
1052 St. Moritz, 021/647 12 41, 1763 Georges-Piccot, Tel. 037/26 86 86, 1950 Sion, Tel. 027/22 60 76, 1201 Genève, Tel. 022/340 04 04

CSD TRE LAGHI SA  
6901 Lugano, Tel. 091/921 07 26

GEOTEST AG  
(s. Geologie - Geotechnik - Geophysik)

### Altlasten/XRD-Mineralanalysen

Dr. U. P. Büchi und E. R. Müller AG  
Beratende Geologen SIA/ASIC  
8105 Regensdorf, Tel. 01/870 01 50

### Analytisches Labor

IMP Bauteil AG (s. Sekundärbaustoffe)

### Architekturmodelle

BEATRICE BROCKER Modellbau, 9000 St. Gallen, Tel. 071/244 75 33

CEHRLI-FRICKER Modellbau AG, Klausbachstrasse 123, 8032 Zürich, Tel. 01/261 92 67, Fax 01/262 43 89

SCHALK MODELLBAU AG  
8050 Zürich, Tel. 01/302 64 11, 5512 Wohlenschwil, Tel. 056/491 37 37

SCHNÜRIGER Modellbau, 8953 Dietikon, Oberlandstr. 16, Tel. 01/740 27 57

SÜESS MODELLBAU, Atelier in Zürich, Tel./Fax 01/302 21 23, oder Tel. 01/830 06 40

WASSMANN AG, MODEL + PROTOTYPEN  
5102 Rapperswil, Tel. 062/897 37 77, 5200 Brugg, Tel. 056/442 64 22, 6430 Schwyz, Tel. 041 810 00 45

MODELLBAU ZABOROWSKY  
Inhaber D. Kaffner  
Neumarkt 10, 8001 Zürich  
Telefon 01/252 22 16

### Architektur-Visualisierung

MATHYS - AGV, Technopark Zürich, Tel. 01/445 17 55, Fax 01/445 17 56, Visualisierung - Simulation - Animation

### Asbestentfernung Altlastensanierung

RAIG REICHENBERGER AG, 6038 Giakon, Reussstrasse 9, Tel. 041/455 0 111

### Aussichtssimulation in Planungsphase

mit 21 m Mäzofotografie-System und nach Plan  
FOTODATA  
Blumattstrasse 137c, 6370 Stans, Telefon 041/612 06 21, Telefax 041/612 06 75

### Bauberatung, Bautenerhaltung, Qualitätssicherung

CONCRETAG  
Unabhängige Ingenieure und Architekten  
Schaffhäuserstrasse 473, 8052 Zürich, Tel. 01/302 11 33, Fax 01/302 12 50

### Baugrunduntersuchungen

CSD AG (siehe Altlasten)  
GEOSOL AG, Bern + Naters VS, Tel. 031/311 62 16, Fax 031/312 25 39, Tel. 028/24 59 49, Fax 028/24 48 87

GEOTEST AG  
(s. Geologie - Geotechnik - Geophysik)  
K + S KIEFER + STÜDER AG  
Geotechniker SIA/ASIC, 4153 Reinach BL, Tel. 061/711 94 76, Fax 061/711 96 34

### Bauleitung

GIGER & CANONICA, Bauleitungen, Büro Zürich: Wehntalerstrasse 416, 8046 Zürich, Tel. 01/372 16 14, Büro Sulgen: Schulstr. 11/Postfach 108, 8503 Sulgen, Telefon 071/642 32 85

### Bauleitung/Devisierung

FRAEFEL & SÄILER, Architekten AG, Kirchstrasse 1, 8304 Wallisellen, Tel. 01/831 09 00, Fax 01/831 09 50

### Bauliche Erneuerung Materialtechnologie Bauwerkssicherheit

KWH Bautechnologen AG  
Ingenieure für Bauwerkstandsetzung  
Technopark Zürich, Tel. 01 445 19 19

WOLFFSEHER UND PARTNER AG  
Beratende Bauingenieure und Materialtechnologen  
Technologie-Zentrum  
Weberstr. 68, 8134 Adliswil, Tel. 01/709 15 15, Fax 01/709 15 50, Büro Zürich, Bern, Basel, Saar

### Bauphysik/Bauakustik

KÖPITSIS BAUPHYSIK  
M. Sc. dipl. Bauphysiker SIA  
5610 Wohlen, Tel. 056/622 55 15

### Bauthermographie/nL<sup>50</sup> und Luftdichtigkeitsmessungen

Bestandisaufnahmen, Kontrollen, Ortung von Luftleckstellen, GLOMET AG, Horgen, Tel. 01/725 75 76, Fax 01/725 75 14

### Bautrocknung/Winterbauheizung

RÖTH-KIPPE AG, 8055 Zürich, Gußstrasse 12, Tel. 01/461 11 55

### Baustoffprüflabor

VERSUCHSSTOLLEN HAGERBACH AG, 7330 Sargans, Telefon 081/725 31 71, Telefax 081/725 31 70

### Bestandesaufnahmen

Architektur-Photogrammetrie  
SCHENKEL VERMESSUNGEN AG, Lindenbachstrasse 9, 8006 Zürich, Telefon 01/361 07 00, Telefax 01/361 56 48

# Wer macht was?

## Bestandesaufnahmen/ Gebäudevermessung

Aufnahmen mit Laser und direktem  
CAD-Ausdruck  
MAZZETTA & MENEGON PARTNER AG  
Dipl. Bauingenieur HTL und  
Dipl. Architekt HTL, 7000 Chur,  
Telefon 081/285 14 16,  
Telefax 081/285 16 84

## Betonfarben

PROTAG PROTECTING AG  
Chem. Technische Produkte  
Güterstrasse 15a, 8700 Küsnacht ZH  
Telefon 01/910 56 70,  
Telefax 01/910 37 06

## Betonlabor

GEOTEST AG  
(s. Geologie - Geotechnik - Geophysik)  
IMP Bauteil AG, Inst. für Mat. Prüfung  
Mittelgasse 205, 4617 Gutzgen SO  
Tel. 062/716 30 46, Fax 062/216 19 31  
WOLFSEHER UND PARTNER AG,  
Beratende Bauingenieure und Material-  
technologen, Technologie-Zentrum,  
Wäberstrasse 68, 8134 Adliswil,  
Telefon 01/709 15 15,  
Telefax 01/709 15 50,  
Büros Zürich, Bern, Basel, Boar

## Betonbohren/Betonfräsen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG  
Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich  
Tel. 01/316 11 11

## Beton- und Naturstein- Untersuchungen

GEOTEST AG  
(s. Geologie - Geotechnik - Geophysik)

## Betonstahlfasern

STAWO AG  
Wildbergerstrasse 1, 3702 Niederlenz  
Telefon/Fax 062/891 27 53

## Betonsanierungen

AG Heim. HATTHALER,  
AG Conrad Zschokke, 8055 Zürich,  
Tel. 01/456 21 11, Fax 01/456 22 97  
RENECO AG, Wiesackerstrasse 89,  
8105 Regensdorf, Tel. 01/842 33 55  
Fax 01/840 36 08

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9,  
8048 Zürich,  
Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cade-  
razzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin,  
Mulfenz, Sleg, St. Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG  
Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich  
Tel. 01/316 11 11

WIPF AG, Bauunternehmung,  
Eggstrasse 12, 5630 Muri AG,  
Tel. 056/664 11 72

WOLFSEHER UND PARTNER AG,  
Beratende Bauingenieure und Material-  
technologen, Technologie-Zentrum,  
Wäberstrasse 68, 8134 Adliswil,  
Telefon 01/709 15 15,  
Telefax 01/709 15 50,  
Büros Zürich, Bern, Basel, Boar

## Brandabschottungen

RAG REICHENBERGER AG,  
5008 Gröden, Rema-Strasse 9,  
Telefon 041/455 0 111

## Brandschutzdämmungen

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG  
8401 Winterthur, Im Helderli 26  
Telefon 052/235 21 21,  
Telefax 052/235 68 14

## Bühnenbau/Theatertechnik

Projektierung, Ausführung und Service von  
komplexen Bühneneinrichtungen,  
EBERHARD BÜHNEN AG  
Postfach T.12, 8872 Weesim  
Telefon 055/616 70 00  
Telefax 055/616 70 01

## Bau-Informatik für Ingenieure + Architekten

Grösstes professionelles Softwareangebot  
• Stahl • Grundbau • Devisierung • CAD,  
CADdy für Hoch- und Tiefbau,  
europaweit über 45000 Installationen,  
INGWARE GmbH, Bau-Informatik,  
Seestrasse 78, 8703 Erlenbach,  
Tel. 01/910 34 34, Fax 01/910 34 35

## MesserliCAD/CAE WinMesserli-Bauad MesserliEKP Messerli FIBU/LOHN

Branchenspezifische Software für Architek-  
tur und Haustechnik, integriertes CAD/CAE,  
Bauadministration, Devisierung und Ele-  
mentkostenplanung unter MS-Windows mit  
Verknüpfung zum MesserliCAD. Ihr EDV-  
Partner im Bauwesen mit über 5000 Instal-  
lationen IN DER SCHWEIZ

ROLAND MESSERLI AG INFORMATIK  
8957 Spreitenbach, Tel. 056 402 12 55,  
Fax 056 402 14 55  
Regionale Filialen:  
Luzern: Tel. 041 349 10 60  
Basel: Tel. 061 921 35 90  
Bern: Tel. 031 372 19 14

## CAD ArchiCAD/Bauadmini- stration MAC+BAU auf Apple Macintosh/Windows

ArchiCAD/MAC+BAU für integrierte Bau-  
planung, Umfassendes Kursangebot für  
ArchiCAD und MAC+BAU. Gerne beraten  
wir Sie unverbindlich. IDC AG, J. Desse-  
rich, Langenwandstrasse 74, 6005 Luzern,  
Tel. 041/368 20 70, Fax 041/368 20 79

## CAD ALLPLAN/ALLPLOT, CAD CADICS, CUBUS Statik, Bauadministration, WinBau

Branchenspezifische Gesamtlösungen für  
Architekten, Bauingenieure, Strassenbauer  
und Gebäuderverwalter.  
FIDES Informatik, 8004 Zürich,  
Tel. 01/298 66 31, Fax 01/298 68 88,  
2501 Biel/Bienne,  
Tel. 032/23 77 11, Fax 032/22 14 55

## CAD ArchiCAD Mac/Windows

Generalvertrieb CH für ArchiCAD:  
Mac + Windows, topCAD (Mac),  
metricCAD (Windows), Ing. & Planungs-  
büro BOGATZKI AG, Bahnstrasse 102,  
8105 Regensdorf/ZH, Tel. 01/870 05 01,  
Fax 01/870 06 43

## CAD AutoCAD/\*MGB\* -Baucad

Gesamtlösungen für Bauingenieure und  
Architekten, Unverbindliche Vorführungen,  
MGB Data AG, Rühl, Tel. 055/260 10 11  
MGB Data AG, Chur, Tel. 081/250 13 11

## CAD und Bauadministration für das Bauwesen

Vom einfachen Devisierungsmodul bis zur  
Elementmethode mit Verbindung zum CAD  
HEINIGER & PARTNER AG,  
8620 Wetzikon, Hohstrasse 95A,  
Tel. 01/932 11 31

## CAD für Ingenieure mit STRATIS UND RIBTEC

WIESER BAUINFORMATIK AG  
Rorschacherstr. 21, 9000 St. Gallen  
Tel. 071/245 84 54, Fax 071/245 01 03  
Branchenspezifische Lösungen für Hoch-  
und Tiefbau

## CAD PARAGON

• Professionelle CAD-Software für Architek-  
ten auf der Basis des weltbekannten CAD  
ME10/30 von HP • bedienerefreundlich •  
kapazitätig auf Workstation (HP/LX) oder PC  
- (Windows 95 + NT) • Ihr CAD-Part-  
ner für die individuelle Projekt- und Werk-  
planung • unverbindliche Vorführung

KASPAR HUBER, Architekt HTL  
Haldenstrasse 14, 8173 Neerach,  
Tel. 01/859 14 14, Fax 01/859 14 15

## CAD POINT LINE

Das bewährte Schweizer 2D/3D-CAD für  
Architekten. Neu unter Windows 95+NT,  
Einfach und preiswert. POINT LINE Vertrieb  
und Finanz AG, 5405 Baden/Dätwil,  
Tel. 056/484 80 40, Fax 056/484 80 45

## CAD Speedikon

Das umfassende CAD-System für die Bau-  
branche - Gesamtlösungen im Bereich  
Architektur, Ingenieurwesen, Facility Manage-  
ment und Haustechnik. Neu auch auf  
PC unter Windows NT und der bodieren-  
freundlichen Oberfläche von AutoCAD  
oder Microstation.

WALDER & TRUB ENGINEERING AG,  
Tannackerstrasse 2, 3073 Gärtholzen,  
Tel. 031/951 21 24, Fax 031/951 81 06

## CAD/Spezialvermessungen/ Photogrammetrie

Photogrammetrische Darstellung von Projekten  
(Visualisierungen)  
Beratung für geographische Information-  
systeme  
Scannen von Vorlagen jeglicher Art bis A0  
Luftbildphotogrammetrie zur Beschaffung  
von Planunterlagen, Geländemodelle,  
Überwachung, Planung, Kiesabbau  
Luftbilder für die Uferschutzplanung, GEP  
Architektur-Photogrammetrie, Deformations-  
messungen  
GPS (Satellitenvermessung),  
Tunnilvermessungen  
GRUNDER INGENIEURE AG,  
3415 Hasle-Rueggswil, Tel. 034/460 10 10

## CAD STAR

Professionelle 3D/2D-CAD-Software für  
ARCHITEKTUR • KARTOGRAPHIE GIS •  
FACILITY MANAGEMENT  
ASA, Atelier für Informatik + Architektur,  
Technopark, 8005 Zürich,  
Tel. 01/445 2000, Fax 445 2009

## V+Z CAD vom Architekten

VIRIAN + ZÜBERBÜHLER AG, Architektur-  
büro, 8904 Aesch, Tel. 01/732 38 11,  
Marktleader mit AutoCAD • Einfach erlern-  
bar • Stark im Entwurf • Effizient für Pro-  
jekt/Werkpläne und Ausmass • Unverbind-  
liche Vorführung

## cadwork

CAD für Bauingenieure und Architekten  
cadwork Informatik AG, 4051 Basel,  
Tel. 061/271 92 80, Fax 061/271 45 80

## Cheminée-Einsätze/ Cheminée-Öfen

BUDEGG-CHEMINÉE AG  
Schwandenstrasse 4, 8126 Zollikon,  
Tel. 01/919 82 82, Fax 01/919 82 99

## Devisierung

GIGER & CANONICA, Bauleistungen  
Büro Zürich, Wehrstrasse 41c  
8046 Zürich, Tel. 01/372 16 14  
Büro Sulgen, Schulstr. 11/Postfach 108  
8583 Sulgen, Tel. 071/642 32 55

## EDV für Bauingenieure

CAESAR-CAD für den Betonbau, BONY  
DAMINDEN Ingenieur & Software AG,  
8370 Sinsack, Tel. 071/969 49 49

## Entfeuchtung/Entfeuchter

ROTH-KOPPE AG, 8055 Zürich  
Gultstrasse 12, Tel. 01/461 11 55

## Erschütterungen/Lärm/ Dynamik/Messungen

CSD AG (siehe Alltasten)

GEOTEST AG (s. Geologie - Geotechnik -  
Geophysik)  
Messungen, Gutachten, Schutzmassnahmen  
RUTISHÄUSER Ingenieurbüro für Bau, Ver-  
kehr und Umwelt, 8008 Zürich, Drahtzug-  
strasse 15, Tel. 01/422 50 60,  
Fax 01/422 37 23

## Erschütterungen/Messungen

EXPOSIV CONSULT AG  
8492 Wädli, Tel. 052/385 17 78,  
Fax 052/385 20 55

K+S KIEFER + STUDER AG  
Geotechniker SIA/ASCC, 4153 Rainach/BJ,  
Tel. 061/711 94 76, Fax 061/711 96 34

## Fassadenplanung

Metallbau-Planung J.F. MEYER AG  
6006 Luzern, Würzenbachstr. 17,  
Tel. 041/370 20 88, Fax 041/370 76 69  
STADELMANN UND PARTNER AG  
Ackenstr. 43, 8610 Uster,  
Telefon 01/941 09 97,  
Telefax 01/941 09 96

## Frischbetonkontrollen

IMP Bauteil AG (s. Betonlabor)  
WOLFSEHER UND PARTNER AG,  
Beratende Bauingenieure und Material-  
technologen, Technologie-Zentrum,  
Wäberstrasse 68, 8134 Adliswil,  
Tel. 01/709 15 15, Fax 01/709 15 50,  
Büros Zürich, Bern, Basel, Boar

## Geologie - Geotechnik - Geophysik

CSD AG (siehe Alltasten)  
GEOTEST AG, 3052 Zollikolen BE,  
Tel. 031/911 01 82,  
4587 Aetlingen SO, 6374 Buochs NW,  
1033 Chesaux LI, VD, 1700 Frabourg,  
6048 Horw LU, 1920 Martigny VS,  
9008 St. Gallen, 8008 Zürich

## Haustechnik-Bauleitung

MEIER & WIRZ AG,  
Elektro/Heizung/Lüftung/Sanitär  
Postfach, 8050 Zürich,  
Telefon 01/318 83 00,  
Telefax 01/318 83 83

## Heizwände/Konvektoren

BORER TECHNIK AG, Industriezone 81,  
4227 Buserach, Tel. 061/785 61 11,  
Fax 061/785 61 12

## Holzbeiz- und Lackierarbeiten

AMSTUTZ & SAHRI AG, 8032 Zürich,  
Chem. Holzbeizerei und Spritzwerk,  
Holackerstrasse 11a,  
Telefon 01/381 50 40,  
Telefax 01/422 14 36

## Injektionen

ALPIN BAUTECH AG, RASCOR-Systemtech-  
nik, Schmiten 206, 7214 Grösch-Seewis,  
Tel. 081/325 23 33, Fax 081/325 33 43  
Filiale Balgach, Tel. 071/272 52 76

BURGER TIEFBAU AG, 8410 Goldau,  
RASCOR-Systemtechnik, Goltzhardstrasse 72,  
Tel. 041/855 34 10, Fax 041/855 48 61  
Filiale 6454 Flühlen, Tel. 041/671 02 10

AG Heim. HATTHALER,  
AG Conrad Zschokke, 8055 Zürich,  
Tel. 01/456 21 11, Fax 01/456 22 97

KRATTIGER AG, RASCOR-Systemtechnik,  
Berststrasse 4, 4422 Airdorf,  
Tel. 061/811 47 00, Fax 061/811 49 24

RENECO AG, Wiesackerstrasse 89,  
8105 Regensdorf, Tel. 01/842 33 55,  
Fax 01/840 36 08

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9,  
8048 Zürich,  
Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cade-  
razzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin,  
Mulfenz, Sleg, St. Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG  
Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich,  
Tel. 01/316 11 11

## Isolierungen

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG  
8401 Winterthur, Im Helderli 26  
Telefon 052/235 21 21,  
Telefax 052/235 68 14

## Kanal- und Leitungs- sanierung

AG Heim. HATTHALER,  
8055 Zürich, Tel. 01/456 21 11,  
Fax 01/456 21 12

# Wer macht was?

## Klebebewehrungen

ALPIN BAUTECH AG, RASCOR-Systemtechnik, Schmiten 206, 7214 Grösch-Sewewitz, Tel. 081/325 23 33, Fax 081/325 33 43  
Filiale Bolzach: Tel. 071/272 52 76

BUERGI TIEFBAU AG, 6410 Goldau, RASCOR-Systemtechnik, Gotthardstrasse 72, Tel. 041/855 34 10, Fax 041/855 48 81  
Filiale 6454 Filialen: Tel. 041/871 02 10

AG Heinz HATTMÄLLER, AG Conrad Zschokke, 8055 Zürich, Tel. 01/456 21 11, Fax 01/456 22 97

KRATTIGER AG, RASCOR-Systemtechnik, Bestelstrasse 4, 4422 Arisdorf, Tel. 061/811 47 00, Fax 061/811 49 24

BENESCO AG, Wiesackerstrasse 89, 8105 Regensdorf, Tel. 01/842 33 55, Fax 01/840 36 08

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Mulfenz, Steg, St.Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG, Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich, Tel. 01/316 11 11

STAHLTON AG, Riesbachstr. 57, 8034 Zürich, Tel. 01/384 89 70, Fax 01/422 11 16

## Kranbau und Fördertechnik

Marli-Technologie AG, Dytan-Kranbau, 6048 Horw, Tel. 041/209 61 61, Fax 041/209 61 62

## Küche

ALHO AG, Hardhofstrasse 15, 8424 Embrach, Tel. 01/876 05 55, Fax 01/876 05 45  
Mit über 80 Vertretungen in der Schweiz

## Lärmbekämpfung und Akustik

CSD AG (siehe Akustik)

INGENIEURBÜRO MEYER & SCHAUTEIGER AG, 9000 St. Gallen, Singenbergstrasse 18, Tel. 071/223 78 08, Fax 071/223 39 42

SINUS ENGINEERING AG, Bahnhofstrasse 19a, 6203 Sempach-Station, Telefon 041/467 32 80, Fax 041/467 16 60  
Beratung, Messung, Expertisen

## Lärmschutz

HBT-SOL AG, Zentralstrasse 64, 5610 Wohlen, Telefon 056/622 01 55, Telefax 056/621 98 18

SCHNEIDER DAMMTECHNIK AG, 8401 Winterthur, Tel. 052/235 21 21  
Lärmbekämpfung und Akustik, Beratung, Projektierung, Schallschutzanlagen, Messungen

SIEGFRIED KELLER AG, Lärmschutz, Industriestrasse 45, 8304 Wallisellen, Tel. 01/839 65 50, Fax 01/839 65 80

## Lärm- und Schwingungsexpertisen

SULZER INNOTECH AG, Fachgruppen Akustik und Schwingungen, Pfäfersch 414, 8401 Winterthur, Telefon 052/262 82 78, Telefon 052/262 42 14, Telefax 052/262 00 85

## Malerarbeiten

In der ganzen deutschen Schweiz: BÜHLMANN MALEREI AG, 8604 Volketswil, Tel. 01/945 19 11

## Materialprüfung

IMP Bauteil AG (s. Strassenbaulabor)

g+H Sursee Prüf- und Forschungsinstitut, Dach- und Wandprodukte, Mauerwerk, Mauer, Pfosten, 6210 Sursee, Telefon 041/925 70 10, Telefax 041/921 21 72

## Mauerentfeuchtungen

ALPIN BAUTECH AG, RASCOR-Systemtechnik, Schmiten 206, 7214 Grösch-Sewewitz, Tel. 081/325 23 33, Fax 081/325 33 43  
Filiale Bolzach: Tel. 071/272 52 76

ANDEREGG AG, 9008 St. Gallen, Tel. 071/744 25 01  
Orig. Elektrospritzinjektionen

BUERGI TIEFBAU AG, 6410 Goldau, RASCOR-Systemtechnik, Gotthardstrasse 72, Tel. 041/855 34 10, Fax 041/855 48 81  
Filiale 6454 Filialen: Tel. 041/871 02 10

KRATTIGER AG, RASCOR-Systemtechnik, Bestelstrasse 4, 4422 Arisdorf, Tel. 061/811 47 00, Fax 061/811 49 24

BENESCO AG, Wiesackerstrasse 89, 8105 Regensdorf, Tel. 01/842 33 55, Fax 01/840 36 08

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Mulfenz, Steg, St.Gallen

## Metall-Normtüren

BRANDER AG, 8162 Steinmaur, Tel. 01/853 06 22, Fax 01/853 06 75

## Mineralfarben

KEIMFARBEN AG, 9435 Heerbrugg, Produktion, Vertrieb, Beratung, Tel. 071/722 40 25, Fax 071/722 45 85

## Natursteine

J. & A. Kuster AG, 8807 Frauenbach, Tel. 01/784 25 25, Fax 01/785 04 32

## Ökobilanzen und Umweltaudit

AITEC AG (siehe Umweltmanagement)  
CSD AG (siehe Akustik)

## Ökologische Beratungen Recycling-Verfahren Entsorgungskonzepte

AITEC AG (siehe Akustik)

CSD AG (siehe Akustik)

WOLFFSEHER UND PARTNER AG, Beratende Bauingenieure und Material-technologen, Technologie-Zentrum Weberstr. 68, 8134 Adliswil, Tel. 01/709 15 15, Fax 01/709 15 50  
Büros Zürich, Bern, Basel, Saar

## Pfahlprüfungen

BSA INGENIEURS CONSEILS, 1527 Villeneuve/FR, Tel. 037/64 15 21  
Integrität, Dynamik bis 10000 kN, Schwingungen

DE CERÉVILLE GEOTECHNIQUE SA, 1024 Ecublens, Tel. 021/691 24 91

GEOTEST AG (s. Geologie - Geotechnik - Geophysik)

## Photogrammetrie

BSA INGENIEURS CONSEILS, 1527 Villeneuve/FR, Tel. 037/64 15 21  
Fassaden, Archäologie, Hoch- und Tiefbau

## Potentialmessungen Qualitätssicherung

ANDREAS STEIGER & PARTNER AG, Beratende Bauingenieure SIA ASIC, Pilatusstrasse 30, 6003 Luzern, Tel. 041 227 51 01, Fax 041 227 51 02

GEOTEST AG (s. Geologie - Geotechnik - Geophysik)

KWH Bautechnologien AG, Ingenieure für Bauwerkszustandsetzung, Technopark Zürich, Tel. 01 445 19 19

WOLFFSEHER UND PARTNER AG, Beratende Bauingenieure und Material-technologen, Technologie-Zentrum Weberstrasse 68, 8134 Adliswil, Tel. 01/709 15 15, Fax 01/709 15 50  
Büros Zürich, Bern, Basel, Saar

## Scannerarbeiten

COPY NORD, Nordstrasse 1, 7000 Chur, Tel. 081/286 91 55

## Schadstoffentfernung

Abbau von mit Giftstoffen belasteten Anlagem und Entseuchung von Gebäuden, RAG REICHENBERGER AG, 6038 Giskau, Reuss-Strasse 9, Tel. 041/455 0 111

## Schallschutz- und Schwingungstechnik

ANGST + PFISTER, 8052 Zürich, Thurgauerstr. 66, Tel. 01/306 61 11

HBT-SOL AG, Zentralstrasse 64, 5610 Wohlen, Tel. 056/622 01 55, Fax 056/621 98 18

PRONDUVO AG, 8050 Zürich, körperschall- und schwingungsdämmende Materialien, Hochbaulager, Tel. 01/311 55 62, Fax 01/311 69 22

## Sekundärbaustoffe

IMP BAUTEIL AG, Inst. für Mat.-Prüfung, Mittelgöstr. 205, 4617 Gunggen SD, Tel. 062/216 50 46, Fax 062/216 19 31

## Solaranlagen

Schlüsselfertige netzgekoppelte Solaranlagen, Solarex-Solarmodule mit 20-Jahresgarantie, MINTWYLER ENERGIE-TECHNIK AG, Märjigrasse 1, 3052 Zollikofen, Tel. 031/911 50 63, Fax 031/911 51 27

## Sprengtechnik

EXPLOSIV CONSULT AG, 8492 Wila, Tel. 052/385 17 78, Fax 052/385 20 53

## Spritzbeton

LAICH SA, 6670 Avegno, Spritzbeton, Gunit, Sandstrahlen, Tel. 091/796 17 22, Fax 091/796 25 54

BENESCO AG, Wiesackerstrasse 89, 8105 Regensdorf, Tel. 01/842 33 55, Fax 01/840 36 08

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Mulfenz, Steg, St.Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG, Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich, Tel. 01/316 11 11

## StrassenbauLabor

EMPA Dübendorf, Überlandstrasse 129, Abteilung 113, Strassenbau/Abdichtungen, CH-8600 Dübendorf, Tel. 01 823 55 11, Fax 01/821 62 44

IMP Bauteil AG, Inst. für Mat.-Prüfung, Mittelgöstr. 205, 4617 Gunggen SD, Tel. 062/216 50 46, Fax 062/216 19 31

## Strömungsberechnungen/CFD

Luftströmungen in Räumen, Gebäuden und Umgebung für Energie, Komfort, Sicherheit, AIR FLOW CONSULTING ALDIS SCHAERLIN, Löwenstrasse 42, 8001 Zürich, Tel. 01/632 54 46, Fax 01/632 10 23

## Taucherarbeiten/Wasserbauarbeiten

WILLY STAUBI ING. AG, 8045 Zürich, Grabenstrasse 2, Tel. 01/462 12 33  
Sämtliche Spezialarbeiten im Über- und Unterwasserbereich

## Theater- und Lichttechnik

H.-J. HUBER, Planungsbüro für Theater und Lichttechnik, Stummenstrasse 14, 8810 Horgen, Tel. 01/725 25 52, Fax 01/725 78 22

## Trennwände und Kabinenanlagen

CHRISTEN + PARTNER AG, Projektierung, Design und Bau von mobilen Kabinen und Transportsystemen in Glas, Metall und Holz, 4461 Boecklen, Tel. 061/981 55 81, Fax 061/981 55 83

## Trennwände - Werkkabinen

Verstellbare Blätter-Wände, schallisoliert, feuerbeständig, BLÄTTLER AG, Holz- und Metallbau, Industriestrasse 1, 8117 Fällanden, Telefon 01/825 43 85

## Treppen

COLUMBUSSTREPPEN AG, 9245 Oberbären, Telefon 071/955 96 00, Fax 071/955 96 60  
Spindeltreppen aus Holz und Alu, Scheren- und Holzschiebetreppen

## Trocknung

siehe Entfeuchtung (Wasserschaden, Sanierung, Isolier-Trocknung)

## Umweltanalytik

IMP BAUTEIL AG (s. Sekundärbaustoffe)

## Umweltmanagement

AITEC AG, Umweltberatung, Hardstrasse 20, 8303 Battersdorf, Telefon 01/837 06 60, Fax 01/837 06 61

GEO PARTNER AG, Bismackstrasse 24, 8050 Zürich, Telefon 01/311 27 28, Fax 01/311 28 07  
UVP, Abfall, Hydrologie, Lufthygiene, Umweltmanagementssysteme

## Umweltverträglichkeitsprüfung

CSD AG (siehe Akustik)

GEOTEST AG (s. Geologie - Geotechnik - Geophysik)

## Unterquerungsarbeiten/ Microtunneling/Schlagvortrieb mit Stahl-, Beton-, Eternit- und Kunststoffrohren bis 1200 mm/bis 150 m Länge

TRENCH AG, 8305 Dietikon, Telefon 01/833 22 05, Fax 01/833 22 45

## Visualisierung

CSD AG (siehe Akustik)  
MATHYS - AGV, Technopark Zürich, (siehe Architektur/Visualisierung)

## Vorfabrizierte Armierungen

Mit FIBRISTA-Elementen armeren Sie wirtschaftlicher, FIBRISTA-Anschlusskörbe (Spezial-Prospekt verlangen), FISCHER REINACH AG, 5734 Reinach, Telefon 062/771 15 55, Fax 062/771 60 12

## Wärmedämmelemente

ANDERHALDEN AG, Wilson-Wärmedämm-Fertigbauelemente, 6056 Kappel OW, Telefon 041/660 85 85

## Wärmepumpen

Stebel Eltron AG, 4133 Pratteln, Netzbodensik, 236, Telefon 061 816 93 33, Fax 061 816 93 44

## Wäschetrockner

ROTHKIPPE AG, 8055 Zürich, Gunzstrasse 12, Tel. 01/461 11 55

## Zeichnungsservice

Zeichnen von Bauplänen mit CAD, CADPLAN Stocker-Schirli-Knecht, 4051 Basel, Telefon 061/281 82 75